POUR NOUS JOINDRE

MUNICIPALITÉ DE CHAMPLAIN

BUREAU MUNICIPAL



Adresse: 819, rue Notre-Dame **Téléphone**: (819) 295-3979 Télécopieur : (819) 295-3032

Nos heures d'ouverture :

	AM	PM			
Lundi au jeudi :	7h30 à 12h	12h45 à 16h			
Vendredi :	8h à 12h	FERMÉ			

Numéro d'urgence : (819) 996-3434

Note: À utiliser seulement sur les heures de fermeture du bureau municipal pour des urgences nécessitant une intervention immédiate

Courriel:

info@municipalite.champlain.gc.ca

Site internet:

http://www.municipalite.champlain.qc.ca

@Municipalité de Champlain

Système d'alertes municipales :

https://champlain.alertesmunicipales.com

SERVICE D'URBANISME



Adresse: 819, rue Notre-Dame Téléphone: (819) 295-3979 Horaire: du lundi au jeudi de 7H30 à 12h et 12H45 à 16h

Courriel: urbanisme@municipalite.champlain.gc.ca

SERVICE DES LOISIRS



Adresse: 961, rue Notre-Dame **Téléphone**: (819) 295-3166 @Loisirs Champlain

Courriel: loisirs@municipalite.champlain.qc.ca

SERVICE INCENDIE

*** À UTILISER UNIQUEMENT POUR OBTENIR UN PERMIS POUR FEU À CIEL OUVERT***

Téléphone: (819) 295-3979

BIBLIOTHÈQUE



Adresse: 963, rue Notre-Dame Téléphone: (819) 840-0407 😛 🚺 🕝 @Biblio Champlain

Courriel: biblio005@reseaubibliocglm.qc.ca

Bulletin municipal

LE CHAMPLAINOIS

JUILLET 2025

CF BULLETIN CONTIENT:

LE MOT DU MAIRE
CONSEIL MUNICIPAL
ADMINISTRATION
LOISIRS
COMITÉS ET ORGANISMES DE CHAMPLAIN
BIBLIOTHÈQUE
ACTIVITÉS ET INFORMATIONS RÉGIONALES
HORAIRE BATEAUX DE CROISIÈRE
TABLE DES MARÉES
CALENDRIER MUNICIPAL



3e versement de taxes municipales dû pour le 1er juillet.

Fermeture des édifices municipaux lundi 30 JUIN En d'urgence cas composer le 819-996-3434



Programmation Phares sur Champlain - juillet 2025 Page 14

LE MOT DU MAIRE

Champlainoises, Champlainois,

Activités estivales à Champlain

N'oubliez pas qu'après la fin des classes et la Fête nationale, il y a aussi le début de plusieurs activités et événements pour tous à Champlain.

Pour les plus jeunes, le **Camp de Jour** a déjà commencé ses activités avec le personnel dédié à amuser les participants en respectant la programmation réalisée par les responsables. Encore une fois cette année, nos groupes sont complets et utiliseront les espaces disponibles au mieux.

Pour les familles et les personnes intéressées de Champlain et de l'extérieur, nous aurons les **Pique-Niques** du mercredi mettant en vedette des groupes différents dont vous pouvez trouver la liste sur le site de la municipalité (municipalite.champlain.qc.ca).

La fin de semaine du 18 au 20 juillet se tiendront les activités de **Phares sur Champlain** et rappelons-nous que cette année le **Symposium à Marée Haute** fait relâche, nous espérons revoir les artistes peintres et autres en 2026. **Phares sur Champlain** prendra donc un peu plus de place et nous comptons sur votre présence nombreuse et invitez des amis.

Tout cela se veut aussi un complément agréable aux périodes de vacances pour plusieurs.

Autres chantiers en cours.

La période estivale est souvent une période achalandée pour les travaux. En 2024, nous avons vu les travaux aux rues St-Joseph, Ste-Anne et Massicotte.

En 2025, nous voyons et verrons les travaux de construction du **CPE le Petit Champlain**, qui permettra d'accueillir plus d'enfants et une entente entre le CPE et la Municipalité permettra de prioriser un certain nombre de places aux jeunes champlainois-es.

La réparation des sections de trottoir endommagées lors d'un bris d'aqueduc à la fin de l'année dernière, un bris qui aura finalement engendré des coûts de plus de 60 000\$.

Enfin, le 25 juin dernier, nous annoncions en conférence de presse la construction de la nouvelle **Caserne Incendie** sur le Boulevard de la Visitation, un projet de plus de 2M \$ subventionné à la hauteur de 74%.

Bien entendu, ces projets causent des inconvénients pour certains citoyens à proximité, mais l'intention est d'améliorer le bien-être, le service et la sécurité aux citoyens. Nous comptons sur votre compréhension.



Merci et bon été à tous et toutes

Guy Simon, Maire Municipalité de Champlain

819, rue Notre-Dame, Champlain QC G0X 1C0Téléphone : (819) 295-3979 | Fax : (819)

295-3032

Courriel: mairie@municipalite.champlain.gc.ca

CONSEIL MUNICIPAL

MEMBRES DE NOTRE CONSEIL MUNICIPAL

Maire: Guy Simon

Siège #1 : Sébastien Marchand Siège #2 : Jocelyne Poirier Siège #3 : Yvon Sauvageau Siège #4 : Sonya Pronovost Siège #5 : Mireille Le Blanc Siège #6 : Claude Boisvert Prochaine réunion du conseil municipal

Lundi 7 juillet 2025

20h au Centre du Tricentenaire 961, rue Notre-Dame

Vous êtes les bienvenus!

Résumé de l'assemblée ordinaire du conseil municipal du 2 juin 2025

*Veuillez prendre note qu'il s'agit d'un résumé des résolutions adoptées par le conseil municipal. Les procès-verbaux intégraux se retrouveront sur le site Internet de la municipalité lorsqu'adoptés.

Résolution 2025-06-103

Le conseil municipal adopte l'ordre du jour. **Résolution 2025-06-104**

Le procès-verbal de l'assemblée ordinaire du 5 mai et de l'assemblée extraordinaire du 20 mai sont adoptés.

Résolution 2025-06-105

Le conseil municipal autorise le paiement des comptes à payer en date du 2 juin 2025 pour une somme n'excédant pas 420 747.24\$.

Résolution 2025-06-106

Le règlement 2025-04 relatif aux pouvoirs et obligations du directeur général, greffier-trésorier est adopté.

Résolution 2025-06-107

Le règlement 2025-05 modifiant le règlement 2022-06 portant sur la délégation de pouvoir des dépenses et de conclure des contrats au directeur général, greffier-trésorier est adopté.

Résolution 2025-06-108

Annulation des soldes résiduaires des règlements d'emprunt.

Note

Avis de motion et dépôt du règlement 2025-08 abrogeant les règlements d'emprunt 92-04, 96-03, 2020-02 et 2021-07.

Résolution 2025-06-109

Des membres du conseil sont autorisés à s'inscrire au congrès de la FQM qui aura lieu du 25 au 27 septembre 2025 à Québec.

Résolution 2025-06-110

Le conseil municipal accepte la proposition de Sucrerie Boisvert pour le repas de Noël des employés et bénévoles de la municipalité.

Résolution 2025-06-111

Octroi de contrat à la firme Le Groupe CMI Experts-Conseil inc. pour la surveillance pour les volets plomberie, électricité et ventilation et octroi de contrat à la firme Pivot Consultants pour les volets génie civil et structure pour la construction de la nouvelle caserne de pompiers.

Résolution 2025-06-112

Octroi de contrat à Englobe pour réaliser le contrôle qualitatif des travaux de construction de la nouvelle caserne de pompiers.

Résolution 2025-06-113

Octroi de contrat à Construction René Veillette pour la réparation d'une portion de la toiture de l'ancienne caserne (105, rue Ste-Anne).

Résolution 2025-06-114

Adoption du règlement 2025-06 visant à édicter les modalités concernant la prise en charge par la

municipalité de l'entretien estival et hivernal des voies privées ouvertes au public.

Résolution 2025-06-115

Adoption du règlement 2025-07 concernant les limites de vitesse et le stationnement.

Résolution 2025-06-116

Octroi de contrat à l'entreprise Trois-Rivières Cimentier pour les travaux de réfection des portions de trottoir sur 29.26 m.

Résolution 2025-06-117

Octroi de contrat à l'entreprise ExcelPro Automation pour les travaux de remplacement de la sonde de niveau du poste de Ste-Marthe.

Résolution 2025-07-118

Octroi de contrat à Gouttière R. Léveillé inc. pour la réparation de gouttières au Centre du Tricentenaire.

Note

Dépôt du compte-rendu du CCU du 20 mai 2025.

Résolution 2025-06-119

Le conseil municipal autorise la demande de dérogation mineure pour le 44, ave Boucher.

Résolution 2025-06-120

Le conseil municipal accepte la demande de PIIA (affichage) pour le 12, rue Massicotte (CPE Le Petit Champlain

Résolution 2025-06-121

Le conseil municipal accepte la demande de PIIA (affichage) pour le 136, boul. de la Visitation (nouvelle caserne de pompiers).

Résolution 2025-06-122

Octroi d'une gratuité pour l'utilisation du terrain de balle à l'Association de baseball mineur du Cap-de-la-Madeleine.

Résolution 2025-06-123

Prêt de notre scène mobile à l'organisme sans but lucratif Mont-Carmel en fête.

Résolution 2025-06-124

Prêt de notre scène mobile à la Municipalité de St-Stanislas.

Résolution 2025-06-125

L'assemblée est levée

ADMINISTRATION

Élection municipale 2025

Les prochaines élections municipales arrivent à grands pas!

Vous débordez d'idées pour votre municipalité?

Vous souhaitez convertir l'amour de votre coin en engagement concret?

Vous avez envie de vivre la politique municipale et de relever un défi passionnant?

Posez votre candidature aux #ÉlectionsMunicipales2025!

Tous les détails sur www.electionsmunicipales.gouv.qc.ca



Pour vous aider à comprendre le rôle des élus municipaux :

Mairesse ou maire

- La personne élue mairesse ou maire représente l'ensemble de la population de la municipalité. Elle préside les assemblées du conseil et travaille en collégialité avec les autres membres du conseil. Elle possède aussi le droit de surveillance, d'enquête et de contrôle sur le fonctionnement des services municipaux, assurant ainsi la transparence du conseil municipal pour la communauté. De plus, la mairesse ou le maire achemine les mandats confiés par le conseil à l'appareil administratif municipal, supervise l'application des règlements et des résolutions et communique toute information jugée d'intérêt public.
- La mairesse ou le maire doit spécialement veiller à ce que les revenus de la municipalité soient perçus et dépensés suivant la loi. Elle ou il peut aussi participer à d'autres instances démocratiques, par exemple au conseil de la municipalité régionale de comté (MRC).
- Mentionnons que la mairesse ou le maire peut exercer un droit de veto sur les décisions du conseil en refusant de les approuver et, par conséquent, de signer les documents relatifs à ces décisions. Ce droit de veto est suspensif, c'est-à-dire qu'il peut être renversé si la majorité absolue des membres du conseil adopte à nouveau la décision.
- La mairesse ou le maire participe à la prise de décisions lors des assemblées du conseil, mais n'est pas obligé de voter. En situation de conflit d'intérêts, elle ou il ne participe pas aux discussions ni au vote. Dans une situation d'urgence qui menace la vie ou la santé de la population ou l'intégrité des équipements municipaux, la mairesse ou le maire peut, de son propre chef, autoriser les dépenses et attribuer les contrats jugés nécessaires pour remédier à la situation.
- Une mairesse ou un maire peut être appelé à occuper un poste de préfet d'une municipalité régionale de comté (MRC), car, en règle générale, la préfète ou le préfet est désigné par les membres du conseil de la MRC parmi ceux qui sont mairesses ou maires.
- Toutes les MRC peuvent choisir de faire élire leur préfète ou leur préfet au suffrage universel, à l'exception des dix MRC situées, en tout ou en partie, sur le territoire de la Communauté métropolitaine de Montréal.

Conseillère ou conseiller

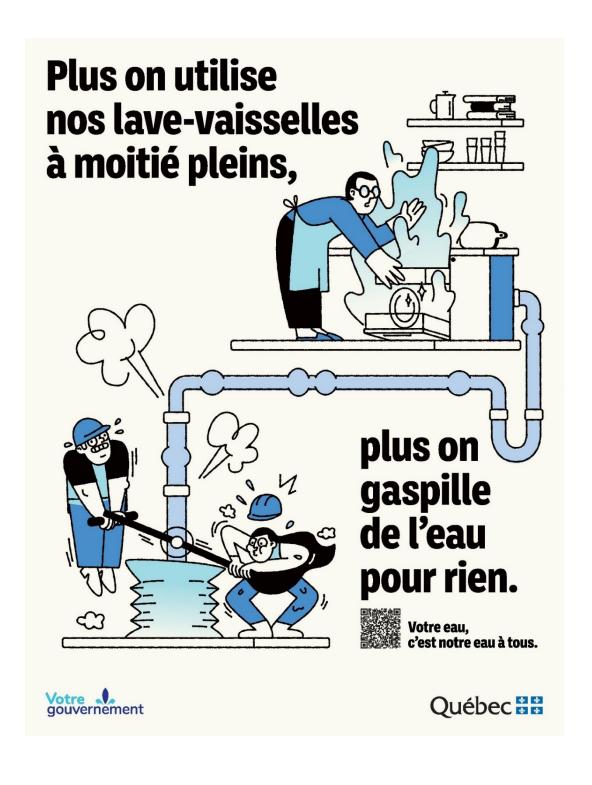
- Plusieurs fonctions des conseillères ou conseillers influencent des décisions importantes pour leur milieu.
- En plus d'assister aux assemblées du conseil et d'y faire valoir les intérêts de leur communauté, les conseillères ou conseillers peuvent éclairer le conseil sur des sujets particuliers. Ils peuvent en effet être nommés à des commissions ou à des comités ou encore se voir attribuer des dossiers qu'ils devront approfondir afin de soutenir le conseil dans ses décisions.
- Les conseillères et les conseillers ont l'obligation de voter à chaque proposition débattue lors des assemblées du conseil, sauf s'ils sont en situation de conflit d'intérêts.
- Une conseillère ou un conseiller peut aussi faire office de maire suppléant. Ainsi, en l'absence de la mairesse ou du maire ou pendant une vacance à ce poste, la conseillère ou le conseiller désigné par le conseil remplit les fonctions du maire.
- Le rôle politique d'une élue ou d'un élu consiste aussi à être à l'écoute des citoyennes et citoyens qu'elle ou il représente. Cela implique de considérer leurs revendications, leurs doléances et leurs propositions et de les faire valoir auprès du conseil municipal.

Dans le prochain bulletin nous vous donnerons la procédure à suivre pour poser votre candidature.

Eau potable

Dans le cadre de la Stratégie québécoise d'économie d'eau potable (SQEEP) 2019-2025, le ministère des Affaires municipales et de l'Habitation déploie une campagne pour assurer une gestion durable de la ressource en eau et des actifs municipaux.

Au cours des prochains mois, nous inclurons dans notre bulletin des illustrations vous sensibilisant à l'importance d'économiser l'eau potable et de l'utiliser de façon responsable.



Information: tonte de gazon

Pour contribuer à la sécurité et à la propreté de notre municipalité, voici quelques bonnes pratiques à adopter :

- Éviter de jeter les débris sur les voies cyclables: Lors de la tonte de votre pelouse, assurez-vous que les résidus ne se retrouvent pas sur la chaussée ou la piste cyclable.
- **Utiliser un bac ou un composteur** : Mettre le gazon coupé dans un bac à compost ou un conteneur approprié.





Votre collaboration est essentielle pour garantir un environnement sûr et agréable pour tous les usagers de la route, qu'ils soient cyclistes, piétons ou automobilistes. Merci de contribuer à la sécurité et à la propreté de notre municipalité.

Inspection des systèmes d'arrosages privés



Veuillez prendre note qu'au cours des prochains mois, un employé municipal devrait procéder à l'inspection des systèmes d'arrosages privés afin de valider le fonctionnement et l'utilisation de ces derniers. À la suite de cette vérification, la Municipalité émettra des chèques aux résidents conformes afin de rembourser 25% de la taxe d'eau annuelle de 169.33\$, soit un remboursement de 42.34\$.

Fleurons du Québec



Les Fleurons du Québec reconnaissent les efforts d'embellissement horticole durable des municipalités québécoises. La cote de classification horticole des fleurons est de 1 à 5.

La municipalité de Champlain possède actuellement 4 fleurons. Notre prochaine évaluation se tiendra en août 2025. Et si nous visions tous ensemble à améliorer cette cote ?!

En effet, lors de nos évaluations c'est 60% de toute la municipalité qui est visité de façon aléatoire par les classificateurs. Donc, les institutions, les commerces, les industries, les résidences et bien sûr tous les différents lieux municipaux sont impliqués et mis à contribution afin de rendre la municipalité accueillante et attrayante!

Urbanisme - règlementation

Coupe d'arbre sur la route 138

<u>Vous avez l'obligation d'obtenir un certificat d'autorisation de la MRC des Chenaux avant d'entreprendre la coupe d'arbres patrimoniaux.</u>

L'information est également disponible sur le site internet sous le lien :

https://www.mrcdeschenaux.ca/amenagement-du-territoire/protection-de-la-foret/

Pour ce faire, voici les documents (formulaire et attestation) qui doit-être fourni à la MRC des Chenaux.

Voici les liens des documents à fournir :

 $\underline{https://www.mrcdeschenaux.ca/app/uploads/2023/07/Formulaire-de-demande-dautorisation-pour-coupe-darbres-patrimoniaux-Route138_vs-2023-07-25.pdf$

https://www.mrcdeschenaux.ca/app/uploads/2024/05/Attestation-de-lingenieur-Arbres-patrimoniaux_RTE-138 v2024-05.pdf

ARBRES PATRIMONIAUX

Les espèces d'arbres (pin, chêne, érable, hêtre, orme et peuplier) dont le diamètre est supérieur à 45 cm (DHP*) qui sont situés dans l'emprise ou à moins de 30 m de l'emprise du Chemin du Roy (route 138) sont considérées comme des arbres patrimoniaux.

*DHP (Diamètre à hauteur de poitrine) mesurer à 1,3 mètre au-dessus du niveau du sol.

Notez que l'abattage des arbres patrimoniaux est interdit, à moins qu'ils soient morts ou sévèrement malades, qu'ils risquent de causer des dommages à la propriété ou qu'ils empêchent la réalisation de travaux publics.

Notez que ni le frêne ni l'épinette ne sont présents dans la liste d'espèces d'arbres patrimoniaux.



Rappel sur la nouvelle règlementation des piscines résidentielles

La nouvelle réglementation sur la sécurité des piscines résidentielles au Québec entrera en vigueur le 30 septembre 2025.

Elle vise à prévenir les noyades, en particulier chez les jeunes enfants, en imposant des normes strictes concernant les clôtures, les accès et les équipements autour des piscines.

La réglementation s'applique à toutes les piscines résidentielles extérieures pouvant contenir 60 cm d'eau ou plus, incluant :

- Piscines hors terre
- Piscines creusées et semi-creusées
- Piscines démontables ou gonflables
- Spas de plus de 2 000 litres

Les piscines installées avant le 1^{er} novembre 2010, qui bénéficiaient auparavant d'un droit acquis, doivent également se conformer à ces nouvelles règles d'ici le 30 septembre 2025.

EXIGENCES DE SECURITE

Clôtures

- Hauteur minimale de 1,2 mètre
- Espacement des barreaux ne permettant pas le passage d'un objet sphérique de 10 cm de diamètre
- Conception empêchant l'escalade
- Si en mailles de chaîne, les mailles doivent mesurer 30 mm ou moins, ou être munies de lattes

Accès

- Portes et portails doivent se refermer et se verrouiller automatiquement
- Loquet de sûreté installé du côté intérieur de la porte, dans la partie supérieure, ou du côté extérieur à au moins 1,5 mètre de hauteur

Aménagements autour de la piscine

- Aucune structure ou équipement fixe susceptible d'être utilisé pour grimper ne doit se trouver à moins de 1 mètre de la clôture ou de la paroi de la piscine
- Bande de dégagement d'un mètre autour de la piscine, sans objets pouvant faciliter l'escalade

Pour plus d'information, rendez-vous sur le site :

https://cdn-contenu.quebec.ca/cdn-contenu/adm/min/affaires-municipales/publications/ministere/securite_piscines_residentielles/GUI_InspecteurPiscineResidentielle.pdf



Myriam Monette, inspectrice en bâtiment et environnement 819-295-3979 poste 103 - du lundi au jeudi urbanisme@muncipalite.champlain.qc.ca

Loisirs



INFO CAMP DE JOUR



C'est un départ!

Le camp de jour a débuté la semaine dernière pour nos jeunes champlainois.es! Je vous assure que les sourires et les rires sont au rendez-vous!

Les jeunes et les animateurs avaient bien hâte de se retrouver et ça faisait plaisir à voir. Encore cette année, une belle variété d'activités est prévue pour satisfaire tous les goûts!

Je vous invite à la prudence lorsque vous circulez dans le stationnement du Centre du Tricentenaire car il y aura de l'action près de nos installations municipales!

Le 9 juillet prochain, nous aurons la chance d'assister à une prestation musicale de 5 percussionnistes.

Nous voulons remercier la bibliothèque de Champlain et la MRC des Chenaux d'offrir aux jeunes du

Chenaux Québec

ENTENTE DE DÉVELOPPEMENT CULTUREL

Saint-Maurice camp de jour ce spectacle qui leur fera découvrir la culture africaine par le biais de la musique traditionnelle.

Wasabi, Cappuccino, Limonade, Snoopy, Bubble Tea, Coconut, Toupie, Clochette, Boréale, Smarties et Soya vous souhaitent bon été!



LES FIERTÉS DE NOTRE VILLAGE

Nous tenons à féliciter Zoé Doucet

et ses 4 acolytes de l'école Le Tremplin pour leur 2^e place à la grande finale canadienne des compétitions inter-écoles des Brigades Culinaires qui se tenait le 8 juin dernier! Elles avaient aussi raflé la 1^{ère} place lors de la finale provinciale de la compétition, les menant à la grande finale animée par nul autre que Ricardo.

Bravo!



VOUS AVEZ LE GOÛT DE BOUGER CET ÉTÉ?

JOIGNEZ-VOUS À D'AUTRES CITOYENS POUR DES PARTIES AMICALES SUR LES DIFFÉRENTS TERRAINS SPORTIFS AU CENTRE DU TRICENTENAIRE AU 961 RUE NOTRE-DAME!

OUVERT À TOUS (ADULTES/ADOS)!

AUCUNE INSCRIPTION, VOUS N'AVEZ QU'À VOUS PRÉSENTER À L'HEURE MENTIONNÉE POUR FAIRE VOS ÉQUIPES













NOUVEAUTÉS AU PARC!

Notre balançoire adulte-enfant est installée pour le grand plaisir des petits et des

grands!

Les adeptes de la raquette de toutes sortes sont servis!

Les filets de pickleball et badminton sont installés sur le terrain de tennis. Vous n'avez qu'à les rouler sur leur terrain respectif, jouer et les remettre le long des clôtures après les avoir utilisés. SVP procédez à la réservation de votre plage horaire sur Qidigo au préalable.





FÊTE NATIONALE 2025

Merci Champlain!

Votre présence en si grand nombre fut un bonheur pour toute l'équipe des loisirs!

Vos sourires et votre participation à toutes les activités proposées nous font toujours chaud au coeur.

Merci beaucoup!

Grands jeux avec Jeureka, maquillage, jeux gonflables, visite du camion de pompiers, ont su amuser petits et grands tout au long de la magnifique soirée.





C'est avec fierté que nous avons reçu pour une deuxième année le groupe "Variant" (Théo Laganière, Mathis Carrier, LorikM artel, Victor Fortin Brunelle et Raphaël Jourdain). Encore unefois, ces jeunes de la relève ont su mettre de l'ambiance avecleurs repr ises de chansons québécoises et aussi avec quelquescomposition s de leur cru. WoW!

Tadoussac Band festif, nous ont fait, par la suite, chanter et danser en enchainant succès après succès au grand plaisir de la foule.

L'organisation de la fête nationale est rendue possible grâce à la Municipalité de Champlain et de ses élus qui ont à coeur de rendre notre village vivant à travers une multitude d'événements et d'activités tout au long de l'année.





C'est aussi grâce à la contribution de plusieurs partenaires financiers qui ont tous à coeur de s'impliquer dans leur communauté. Merci au gouvernement du Québec, à la Caisse Desjardins Mékinac Des Chenaux, à notre députée provinciale Sonia LeBel et à nos entreprises d'ici : Évolution Dargis, LG Réfrigération et Cimentier Steeve Dumas pour leur précieuse collaboration.













Je tiens à souligner le travail du comité des loisirs de Champlain et à remercier sincèrement Caroline Lemay, Christina Perreault, Martine Letendre, Mireille Le Blanc et Laurie Patry pour leur implication tout au long de l'année.





En plus du comité des loisirs, il y a aussi plusieurs autres bénévoles qui se sont impliqués et qui, avec sourire et bonne humeur ont contribué à faire le succès de cette fête.

Un énorme merci à la famille Groleau: Daphnée, Raphaël, Éloïc, Martin, Caroline et Philippe pour votre présence sur tous les fronts. Merci à Jonathan Richard, Diane et Robert Archambault et Martine Letendre.

Merci à l'équipe des travaux publics pour votre gros coup de main pour les préparatifs:
Jessy Bertrand, Sylvain Lessard, Jérémy Poirier et Sonia Montambault.

Merci aussi aux pompiers Jérémy Poirier et Pierre Mercier Jr pour votre présence ainsi qu'à Jean-François Doucet des Spécialistes en Lubrifiants R.M. et
la Ferme J Chartier et fils pour le bois du feu de joie.





Un dernier merci à vous, chers Champlainois d'être aussi festifs et plein d'entrain!

ESPERADO

COMITÉS ET ORGANISMES DE CHAMPLAIN

Phares sur Champlain

DESPERATO COUNTRY BAND

MERCREDI SUR ST-LAURENT 2 juillet 19H

Desperado country band est formé de 4 musiciens qui ont pour but de faire des soirées de danse avec du vrai Country américain à 100%

Terrain de la Fabrique face à l'église 989 rue Notre-Dame à Champlain

À partir de 17h c'est un rendez-vous pour un pique-nique sur le bord du fleuve.

Apportez vos consommations, votre chaise et votre pique-nique ou, service de repas à prix modiques offert sur place.

Au menu : Bagel au saumon fumé Simon de l'Atlantique, grilled cheese Fromagerie L'Ancêtre, hot-dogs, tartes Massibec.

En cas de pluie le spectacle sera présenté au Centre du Tricentenaire dans la Salle Adélard Leblanc.

LA BANDE SONORE

MERCREDI SUR ST-LAURENT 16 juillet 19H

Sous la direction de Marc Gélinas, La Bande Sonore regroupe plus de 25 musiciens amateurs intéressés à la musique populaire non classique en formation d'orchestre. Ensemble musical visant à divertir et promouvoir la musique auprès de la population.

la Bande Sonore

Terrain de la Fabrique face à l'église 989 rue Notre-Dame à Champlain

À partir de 17h, c'est un rendez-vous pour un pique-nique sur le bord du fleuve. Apportez vos consommations, votre chaise et votre pique-nique ou, service de repas à prix modiques offert sur place. Au menu : Bagel au saumon fumé Simon de l'Atlantique, grilled cheese Fromagerie L'Ancêtre, hot-dogs, tartes Massibec.

En cas de pluie le spectacle sera présenté au Centre du Tricentenaire dans la Salle Adélard Leblanc.









Terrain de la Fabrique face à l'église sous le chapiteau 989, rue Notre-Dame Champlain

Vendredi 18 juillet

20 h: DANIEL BOUCHER VINGT MILLE MATINS

VINGT MILLE MATINS, Vingt-cinq ans de belles grosses tounes

NOUVEAU SPECTACLE EN 2025

Pour célébrer à la fois ses vingt-cinq ans de carrière et les vingt-cinq ans de son mythique premier album, Daniel Boucher présente un tout nouveau spectacle pour 2025 : **Vingt mille matins**.



19 h : EN PREMIÈRE PARTIE Simon-Pierre Duchesne et Denis Croteau

Apportez votre chaise. Spectacle gratuit

Samedi 19 juillet

13h00: LA POULE COUNTRY

Coût de participation 10\$/personne pour courir la chance de gagner des prix en argent et/ou en cadeaux.

Pour vous procurer des billets, veuillez-vous adresser à l'un de ces points de service.

Bureau municipal : 819-295-3979 Lynda Champagne : 819-995-5577 Lucie Champagne : 819-609-9717

Bienvenue à tous les gens qui désirent assister sans participation obligatoire.

20 h : COMEBACH HOMMAGE À CORBEAU ET OFFENBACH

COMEBACH hommage à Corbeau et Offenbach

Apportez votre chaise. Spectacle gratuit



Dimanche 20 juillet



Fais revivre l'histoire d'ici, ici à Champlain Choisis ton personnage. Crée ton costume. Lors de la fin de semaine de Phares sur Champlain du 18-19 et 20 juillet

Rejoignez-nous et faites partie de cette belle aventure ! Le dimanche 20 juillet à la sortie de la messe (11h30) nous chanterons sur le parvis de l'église des chansons de la Nouvelle-France (Ah! Si mon moine voulait danse, Auprès de ma blonde, Il était un petit navire.....)

Si un violoneux(se) veut se joindre à nous il (elle) sera le (la) bienvenu(e).

9h à 16 h : JOURNÉE ÉSOTÉRIQUE!!

Lignes de la main, tireur(se) de cartes, tarot, numérologie, astrologie, charme et breloques, boule de Crystal, alignement des chakras



Coût: 30\$ / 30 minutes peu importe votre choix (sauf la boule de crystal).

MARIAM LWDN fera du henné (prix selon la grosseur)

Au plaisir de vous rencontrer!!

14h30: RENCONTRE LITTÉRAIRE PATRICIA POWERS

Accompagnée au piano par Gilles Hamelin; Patricia Powers **vous plongera dans l'univers littéraire** de l'auteur Frédéric Mercure-Jolette *un tit gars d'chez nous*.





Pour toute la fin de semaine du 18 au 20 juillet 2025

Le foodtruck *CANTINE SUR LA ROUTE* sera sur place pour remplir vos bedons!

SERVICE DE BAR SUR PLACE avec l'équipe du comité culturel ainsi que la Microbrasserie LE GARAGE



19 et 20 juillet, découvrez JEUREKA une



Voyages Arc-en-ciel

EXPÉRIENCES · DÉCOUVERTES

révolution dans la location de jeux géants, où le divertissement devient une expérience élégante et rassembleuse au-delà des jeux !

LOTO VOYAGE 4 CRÉDITS VOYAGES D'UNE VALEUR DE 2 500\$

En collaboration avec VOYAGES ARC-EN-CIEL, le Comité culturel amorce sa nouvelle saison de la plus belle des manières en lançant une loterie voyage.

Ce concours est ouvert à toutes personnes âgées de 18 ans et plus. Il y a seulement 999 billets de disponibles au coût de 20\$ chacun.

Jusqu'au 20 septembre (inclusivement) procurez-vous un ou plusieurs billets disponibles à

l'un des trois points de vente suivants :

Municipalité de Champlain: 819-295-3979

Lucie Champagne : 819-609-9717 Lynda Champagne : 819-995-5577

2e Édition : Fête des Voisins

2^e édition de la Fête des voisins de Champlain

Vous êtes cordialement invité.es à la 2^e édition de la Fête des voisins de Champlain qui se déroulera samedi le 2 août au coin des rues Sainte-Anne et St-Joseph dès 11h.

Au menue de cette 2e édition :

- Hot-dog et maïs gratuits
- Breuvages et pop-corn à coût modique
- Jeux géants
- Ventes de garage
- Musique
- Et, surtout : rencontre entre citoyen.nes et plaisir assuré!

Cette année, le comité organisateur de la Fête des voisins bonifiera l'événement en proposant un espace « vide-grenier » où les résident.es pourront vendre des objets anciens ou des produits locaux.

Venez faire de belles rencontres et découvrir toute la richesse humaine de notre municipalité!

La Fête des voisins de Champlain est organisée par des résident.es des rues Saint-Joseph et Sainte-Anne et est gracieusement commanditée par l'entreprise Mercier 40 inc.

Au sincère plaisir de vous retrouver en grand nombre!

Pour information: olivier.gamelin@clafleche.gc.ca



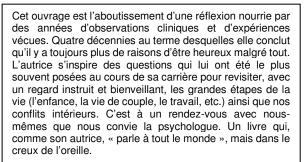


Bibliothèque municipale

NOUVEAUTÉS

N.B. Vu leur grande popularité, il se peut que ces titres soient empruntés lors de votre passage à la bibliothèque. Sachez qu'il est possible de les réserver! Merci de votre compréhension!

"Ce que j'ai appris de vous..." De Rose-Marie Charest





« Pendant des années, dans la petite ville où j'ai grandi, les esprits restèrent marqués par les évènements qui se produisirent au zoo local un vendredi de décembre. à quelques jours de Noël. Et pendant toutes ces années, personne ne sut la vérité sur ce qui s'était réellement passé là-bas. Jusqu'à ce livre. » . À la veille de Noël, une visite scolaire dans un zoo tourne à la catastrophe.. Que s'est-il passé exactement ? Les parents de Joséphine, qui participait à cette sortie et qui semble être l'une des protagonistes de cette affaire, sont bien déterminés à le découvrir.. Dans cette quête de vérité, on comprend peu à peu qu'une catastrophe n'arrive jamais seule. Les apparences sont trompeuses et le récit des évènements va prendre une tournure que personne n'était près d'imaginer. À toutes

" Oui, je le veux " De Marcia Pilote

Esther, Isabelle, Myrlande, Brigitte, Philomène, Nathalie et Anne-Marie se connaissent depuis l'enfance et mettent un point d'honneur à se réunir sept fois par an pour fêter leurs anniversaires. L'année de leurs cinquante-cinq ans, Anne-Marie surprend ses amies et sa famille avec une invitation pour le moins originale. Elles sont conviées... à ses noces ! Pour l'occasion, elle dévoile cinquante-cinq engagements qu'elle prend envers elle-même et promet de respecter pour le reste de ses jours. Des engagements, elle a en pris toute sa vie envers les autres. Aujourd'hui, Anne-Marie souhaite se choisir. Elle souhaite se rapatrier. Elle souhaite se retrouver et ne plus jamais se lâcher... À travers cette déclaration d'amour étincelante, Anne-Marie convie chaque femme qui s'est un jour perdue de vue à se reconquérir et se dire tout haut : « OUI, JE ME VEUX! ».

COORDONNÉES

963, rue Notre-Dame Champlain (Québec) GOX 1C0

Z Téléphone :

(819) 840-0407

Courriel:

biblio005@reseaubibliocqlm.qc.ca

Yisitez la page Facebook

de la Bibliothèque de Champlain @BiblioChamplain

HORAIRE

Lundi 18:30 à 20:00

Mercredi 18:30 à 20:00

Samedi 09:00 à 12:00















ACTIVITES ET INFORMATIONS REGIONALES

Société du parc industrielle et portuaire de Bécancour

La SPIPB lance la surveillance de la qualité de l'air ambiant

Depuis 2024, la Société du parc industriel et portuaire de Bécancour (SPIPB) développe un programme de partenariat avec les entreprises du territoire de la SPIPB afin de suivre la qualité de l'air ambiant dans le voisinage du Parc. L'objectif est d'informer la population en toute transparence. Avec l'arrivée de nouvelles usines, détenir un portrait de la qualité de l'air avant leur mise en démarrage s'avérait pertinent et essentiel pour la Société.

Ce programme a été élaboré avec plusieurs partenaires, notamment W8banaki, le CIUSSS Maurice – Centre-du-Québec et le ministère de l'Environnement, de la Lutte contre les changements climatiques, de la Faune et des Parc (MELCCFP) ainsi que la Ville de Bécancour et la garde côtière. Grâce à ces collaborations, la SPIPB a pu lancer une étude de préfaisabilité, de solliciter les entreprises du Parc et sélectionner la firme qui accompagnera l'organisation dans le choix des stations, leur installation et l'analyse des données. Il est important de préciser que ce programme ne constitue pas une surveillance environnementale des entreprises du Parc.

Il convient également de souligner que ce projet est une initiative de la SPIPB et qu'aucune règlementation gouvernementale ou environnementale oblige la mise en place de cette surveillance. La démarche repose sur la volonté de la Société et la collaboration de plus de quinze entreprises du Parc, afin de garantir la transparence et de tenir la population informée.

À partir de juillet 2025, quatre stations de mesure commenceront la collecte de données. Ces stations analyseront les particules $PM_{2.5}$, PM_{10} ainsi que 28 types de métaux, qui sont des particules en suspension dans l'air. La particule $PM_{2.5}$ correspond à un diamètre inférieur ou égal à 2,5 microns, tandis que la PM_{10} à un diamètre inférieur ou égal à 10 microns.

Les stations seront positionnées à proximité des emplacements suivants : Parc LaPrade (secteur est), Moeve Chimie Bécancour (secteur centre), secteur Bécancour (secteur ouest) et la municipalité de Champlain. Comme les activités industrielles et portuaires sont à proximité de votre milieu de vie, dès le départ il était clair pour la SPIPB qu'une station devait se positionner sur la rive-nord.

Si vous avez des questions, des préoccupations concernant le programme de la surveillance de la qualité de l'air ambiant ou si vous souhaitez obtenir davantage d'informations sur le développement de la SPIPB, communiquez avec nous :

Par courriel : <u>info@spipb.com</u>Par téléphone : 819-294-6656.

_

Article rédigé par la Société du parc industriel et portuaire de Bécancour

Association des Personnes Aidantes de la Vallée-de-la-Batiscan



PROGRAMMATION JUILLET 2025

VEUILLEZ NOUS AVISER DE VOTRE PRÉSENCE SVP, MERCI!



CAFÉ JASETTE

Vous êtes invités à vous joindre à nous pour un après-midi de détente et de plaisir à discuter et à partager entre aidants autour d'un breuvage offert. Vous aurez la chance d'échanger sur plusieurs sujets et de faire de belles rencontres.

Jeudi, 3 juillet de 13h30 à 15h30 Café Aux Cinq Sœurs 290 Rue Masson, Sainte-Thècle

GROUPE DE DISCUSSION

« Vacances et Proche Aidance : Est-ce Possible ? »

Vous avez un rôle important à jouer auprès de quelqu'un qui vous est cher, mais comment concilier vos responsabilités et votre besoin de prendre une pause? Venez discuter sur le sujet et trouver des pistes de solution pour vous permettre des vacances agréables.

Collation et breuvage offerts.

Mardi, 8 juillet de 13h à 16h Salle Honoré-Lacerte, édifice Flore-Irène-Gagnon 371 Route de l'Église, Saint-Prosper-de-Champlain Jeudi, 10 juillet 13h à 16h

Centre Communautaire Hervey-Jonction 830, rue Auguste-Lagacé, Lac-aux-Sables

,

CAFÉ RENCONTRE

"Les cinq sens au fil du temps"

La discussion portera sur l'évolution des sens avec le vieillissement, permettant de distinguer ce qui relève du processus normal de ce qui pourrait être lié à une maladie. C'est une occasion de partager des expériences et de mieux comprendre ces changements chez soi ou chez la personne aidée. Collation et breuvage offerts.

Mardi, 15 juillet de 13h à 16h 660, rue Principale, local 1, St-Luc-de-Vincennes

Jeudi, 17 juillet de 13h à 16h
301, rue Saint-Jacques, local 217, Ste-Thècle

L'APPUN POUR LES PROCHES ADANTS

CAFÉ JASETTE

La crème glacée peut être un élément majeur d'une fête, elle peut être une récompense pour vous-même, pour un travail ou une tâche bien fait. Nous vous offrons donc une sucrerie glacée et un moment d'échange entre proches aidants.

Mardi, 22 juillet de 13h30 à 15h30 Crèmerie le Chalet

826 Rue Notre-Dame, Saint-Narcisse **Jeudi, 24 juillet de 13h30 à 15h30**

Casse-Croûte Tournesol 2830 Ch. St-Pierre N., Sainte-Thècle

CAFÉ RENCONTRE" L'impact de la chaleur »

La discussion portera sur l'effet qu'à la chaleur sur vous et sur votre aidé autant sur la santé physique que mentale et émotionnelle. Mardi, 29 juillet de 13h à 16h

660, rue Principale, local 1, St-Luc-de-Vincennes

Jeudi, 31 juillet de 13h à 16h

301, rue Saint-Jacques, local 217, Ste-Thècle

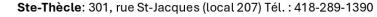
L'APPU POUR LES PROCHES ADANTS

Une surprise glacée sera offerte!

Nos intervenantes sont disponibles pour vous aider. Que ce soit un besoin d'information, de soutien ou juste d'une oreille, nous sommes là pour vous.

Association des Personnes Aidantes de la Vallée-de-la-Batiscan

Contactez-nous pour information/inscription au 1 855 284-1390 (sans frais) ou par courriel à inscriptions aidants@hotmail.com



St-Luc-de-Vincennes: 660, rue Principale (local au 2e étage) Tél. : 819-840-0457



FADOQ de Champlain

PÉTANQUE

MARDI ET JEUDI

JUILLET ET AOÛT 18H30 à 20h30



Bienvenus à tous

Accès pour quadriporteurs



Une nouvelle affiche est installée sur la porte qui donne accès directement aux terrains de pétanque.

Veillez SVP respecter l'affichage.

Au plaisir de vous y voir.



Horaire des bateaux de croisière - Juillet 2025

* Dates et heures de départ/prévue peuvent être modifiées sans préavis. Par: Bertrand Patry

NAVIRE	PAVILLON	LIGNE MARITIME	PASSAGERS ÉQUIPAGE	*DÉPART DE	HEURE *PRÉVUE DE PASSAGE À <u>CHAMPLAIN</u>	ARRIVÉE À	
CANADIAN	CANIADA	SANARA St. Lawrence 66 TROIS-RIVIÈRES		MER, 9 JUIL. 07h30	QUÉBEC		
EMPRESS	CANADA	Cruise Lines	Cruise Lines 14 9 JUIL. 07h00 En Descend		En Descendant	9 JUIL. 14h00	
CANADIAN	CANADA	St. Lawrence	66	QUÉBEC	JEU, 10 JUIL. 13h30	TROIS-RIVIÈRES	
EMPRESS	CANADA	Cruise Lines	14	10 JUIL. 07h00	En Montant	10 JUIL. 15h00	
VIKING	NORVEGE	NORVECE VIKING		TROIS-RIVIÈRES	VEN, 18 JUIL. 23h30	QUÉBEC	
OCTANTIS	NORVEGE	CRUISES	256	18 JUIL. 23h00	En Descendant	19 JUIL. 07h00	
MARINA	MARCHALL	OCEANIA	1250	QUÉBEC	VEN, 25 JUIL. 22h30	MONTRÉAL	
IVIAKINA	IS	CRUISES	780	25 JUIL. 18h00	En Descendant	26 JUIL. 08h00	
MARCHALL MARCHALL		OCEANIA	1250	MONTRÉAL	DIM, 27 JUIL. 23h00	QUÉBEC	
MARINA	IS	CRUISES	780	27 JUIL. 18:00	En Descendant	28 JUIL. 07:00	



TABLE DES MAREES DE CHAMPLAIN - JUILLET 2025

JOUR	HEURE	MÈTRES	JOUR	HEURE	MÈTRES	Jour	HEURE	MÈTRES
1	0230	1.41	11	0642	0.78	21	0233	0.81
	1051	0.95		1021	1.60		0621	1.55
	1430	1.49		2006	0.87		1618	0.87
MA	2342	0.93	VE	2327	1.25	LU	1954	1.18
2	0324	1.35	12	0721	0.83	22	0339	0.81
	1151	0.89		1100	1.88		0727	1.6
	1536	1.33		2039	0.92		1727	0.88
ME			SA			MA	2057	1.2
3	0024	0.85	13	0000	1.33	23	0442	0.82
	0412	1.30		0806	0.87		0827	1.64
	1257	0.84		1136	1.72		1824	0.90
JE	1648	1.19	DI	2115	0.96	ME	2148	1.22
4	0112	0.78	14	0036	1.39	24	0539	0.83
	0509	1.26		0851	0.91		0921	1.68
	1409	0.79		1218	1.71		1912	0.92
VE	1800	1.08	LU	2151	0.97	JE	2230	1.29
5	0200	0.73	15	0112	1.44	25	0633	0.86
	0600	1.25		0936	0.94		1012	1.74
	1521	0.75		1303	1.65		1954	0.96
SA	1909	1.04	MA	2227	0.97	VE	2312	1.37
6	0254	0.71	16	0154	1.46	26	0724	0.90
	0654	1.28		1027	0.94		1057	1.78
	1624	0.75		1354	1.56		2033	0.99
DI	2009	1.04	ME	2306	0.95	SA	2348	1.44
7	0348	0.71	17	0236	1.47	27	0812	0.94
	0742	1.33		1124	0.93		1139	1.76
	1721	0.75		1454	1.44		2109	1.01
LU	2100	1.05	JE	2348	0.91	DI		
8	0436	0.71	18	0321	1.46	28	0027	1.48
	0827	1.38		1233	0.91		0857	0.96
	1806	0.77		1603	1.32		1221	1.69
MA	2139	1.09	VE			LU	2145	1.00
9	0518	0.73	19	0039	0.86	29	0106	1.48
	0906	1.45		0418	1.47		0939	0.96
	1851	0.80		1345	0.88		1306	1.57
ME	2221	1.12	SA	1721	1.23	MA	2215	0.97
10	0603	0.75	20	0133	0.83	30	0142	1.45
	0945	1.52		0518	1.49		1024	0.94
	1927	0.83		1503	0.87		1354	1.44
JE	2254	1.18	DI	1839	1.18	ME	2248	0.92
						31	0221	1.39
							1115	0.90
*Heure normale de l'est							1451	1.28
			JE	2324	0.85			



CALENDRIER MUNICIPAL - JUILLET 2025

Dimanche	Lundi		Mardi		MERCREDI		Jeudi	Vendredi	Samedi	
	Édifices municipaux f	30 Fermés	1	W.		2	3	4	3	5
6	*	1	8		 	9	10	11		12
13	3	14	15			16	17	Phares sur Champlain (page 14)	Phares sur Champlain	19
Phares sur Champlain		21	Rue Notre-Dame (est du boul. de la Visitation), boul. de la Visitation, rue Hervé-Toupin, rue Massicotte, rue St-Joseph, rue Ste-Anne, rue du Quai, route et rang Ste-Marie		 	23	Rue Notre-Dame (ouest du boul. de la Visitation), route Marchand, rue Langevin, rue des Oblats, rue de l'île Valdor, route Carignan, rue Marsolet, rue Jacob, Place Boisvert, rue Provencher, rang St-Pierre	25		26
27	3	28	29	No.		30	31	Les plus beaux villages du Québec	Fleurons du Québec	

Légende : Assemblée du conseil municipal : 20h (voir page 3)

Collecte des matières recyclables (Énercycle : 819-373-3130)
Collecte des matières compostables (Énercycle : 819-373-3130)

Collecte des déchets domestiques (MRC des Chenaux : 819-840-0704)



\overline Bibliothèque (963, rue Notre-Dame)

Lundi et mercredi: 18h30 à 20h

Samedi: 9h à 12h